

# ひらおか ガレージニュース

Hiraoka  
Garage News



Vol. 4

オートテック平岡のガレージから「旬」な情報をみなさまにお届けします!

## Hiraoka's Message

### もうすぐ2009年です。

皆様におかれましては、ますますご発展のことと存じます。日頃はお世話になりましてありがとうございます。今年は何かと不安な話題も多く、テレビをつけると暗くなってしまう日々を過ごしております。しかしながら、いつまでも悪いことばかり続きません。続くわけがありません。次をどうするか、地に足をつけて知恵を絞り、先を考える大切な時期であると実感しております。

さて、私どもは、昨年より『情報ビジネス・懇話会』と題して、月に一度、異業種の方々にお集まりいただき、ビジネスマッチングを主とした勉強会を実施しております。それも、皆様のご協力を持ちまして、2009年1月がきましたら開催20回となります。何でもそうですが、小さなことの積み重ね、継続は力なりだと思います。その『情報・ビジネス懇話会』で1月23日(金)13時より、シンポジウムとブース展示会を行います。こちらは、どなたでも自由にご参加いただけますので、もしよろしければ、どうぞご参加ください。シンポジウムでは、神戸・阪神間でご活躍をされている方々に、創業当時のこと、そこからの展開、これからの計画などを語っていただきたいと思っております。詳しくは、またご案内をさせていただきますので、記憶に留めておいていただけましたら幸いです。

12月に入りますと、忘年会シーズンで、飲み過ぎ、食べ過ぎがちですが、くれぐれもお体お気をつけになられまして、よい最終月間をお過ごしください。

引き続きご愛顧賜りますようお願いを申し上げます。

代表取締役 ● 平岡 茂美



冬季休暇  
のご案内

平成20年

12月30日(火)~1月4日(日)

平成21年

## 工場長からの ご案内



工場長 ● 久保 隆広

いつもありがとうございます。車業界は、非常に厳しいですが、私どもオートテック平岡では、社長を筆頭に、ドンドン前向きな体制をとり、お客様に、よりご満足いただくサービスを目指してがんばっております。夏季より「愛車メンテナンス」という愛称で、お客様のお車一台一台を管理し、メンテナンスをさせていただくという年間サービスを実施しているのですが、インターネットをみて来ました! とか、新聞をみて来ました! 等と、徐々に増えていっています。

車も人間と同じで、時間と共に、“くすみ”が出てきます。このくすみを防ぐのが、ボディ磨きでありガラスコーティングです。このように大切にすれば、長持ちします。気に入っているお車を長

く乗りたい、大切にしたい、とお考えの方は、ぜひお勧めします。一度コーティングをすると、ガラスコートは5年、撥水は9ヶ月維持ができます。その間3~4カ月に一度は、私どもで確認をして、お手入れをします。時間がない、お手入れが面倒だけど、キレイを維持したい方、これも又、このプランは最適だと思います。その時に、少しポコッといている箇所やキズも一緒に直されるといいと思います。小さなキズでも穴が開くまでになるケースもあります。『キズは小さなうちにお手当て下さい!』

また、勉強会も予定していますので、お気軽にお声がけいただき、ご来社下さい。スタッフ一同心よりお待ちしております!!

## 法人様向け 業務提携先募集!!

大切な従業員のお車をご登録頂きますと、『特別割引』がごございます。

詳しくはお問い合わせ下さい。☎078-453-0567